جمهوری اسلامی ایران

وزارت آموزش و پرورش
اداره کل آموزش و پرورش
مدیریت آموزش و پرورش شهرستان بوشهر
دبیرستان متوسطه اول دخترانه سرای دانش ۳

مهر آموزشگاه

نام و نام خانوادگی: **نام دبیر: خانم فیروزی** **نام درس: عربی** **پایه: هشتم** **نوبت: دوم**

تاریخ امتحان: ۰۳ / ۰۳ /۱۴۰۲ **ساعت شروع:** **مدت امتحان: ۶۰ دقیقه**

این آزمون مشتمل در بر ۱۵ سوال در ۳ صفحه می باشد.

۱	جملات عربی زیر را به فارسی ترجمه کنید. **الف)** أفَرَأَيْتُمُ الْماءَ الَّذی تَشْرَبُونَ. (۱/۲۵) **ب)** يا أُخْتي! أَ أَنْتِ تَعْرِفينَ مَعْنی الْكَلِماتِ. (۱) **ج)** هذانِ الْفَلّاحانِ يَزْرَعانِ الرُّز فِی الرَّبيعِ. (۱) **د)** أنَا سَأَرْجِعُ بِلادی فِی الْأُسْبُوعِ الْقادِمِ. (۱/۲۵)	بارم ۴/۵
۲	در جای خالی اسم اشاره مناسب بنویسید. **الف)** ..... الجَبَلانَ، مرتفعانِ. (نزدیک) **ب)** ..... المُجاهداتُ، ناجحَاتُ. (دور)	۰/۵
۳	ترجمه صحیح را انتخاب کنید. **الف)** فَنَحْنُ جارَتانِ وَ زَميلتانِ. ۱) پس ما دو همسایه و دو همکلاسی هستیم. ◯ ۲) پس ما همکلاسی و همسایگان هم شدیم. ◯ **ب)** ماذا يَقولُ وَ يَفْعَلُ؟ ۱) چه می‌گوید و چه انجام داد؟ ◯ ۲) چه می‌گوید و چه انجام می‌دهد؟ ◯	۰/۵
۴	در میان کلمات داده شده اسم مثنی و جمع مؤنث سالم را مشخص کنید. « شَجرتانِ – صابِرُونَ – أخشاب – واقِفات – بيُوت » **الف)** اسم مثنی: ..... **ب)** جمع مؤنث سالم:	۰/۵
۵	کلمات مشخص شده را ترجمه کنید. تَخْرُجُ عُصْفُورَةٌ مِنَ العُشِّ. ..... ،	۰/۵
۶	کلمات مترادف و متضاد را دو به دو کنار هم بنویسید. (دو کلمه اضافی است) « بِدايَة – اتَی – سوُء – نِهايَة – قادِم – جاءَ » **الف)** ..... = ... **ب)** ..... ≠	۰/۵
۷	کدام کلمه با سایر کلمات از نظر معنا، ناهماهنگ است؟ **الف)** بَقَرة ، فَرَس ، مِهنَة ، غُراب	۰/۲۵

www-kanoon-ir

۸ در عبارت زیر فعل‌های ماضی و مستقبل را مشخص کنید و فعل را ترجمه کنید. (۱)

« أنْتَ قَبِلْتَ کلامَ والِدِکَ وَ سَتَعْمَلُ بِهِ. »

الف) فعل ماضی: ..... ، ترجمه: .....

ب) فعل مستقبل: ..... ، ترجمه: .....

۹ در جای خالی فعل ماضی و مضارع مناسب بنویسید. (۱/۵)

الف) یا رِجالي هَلْ ..... عِند الماءِ. جَلَسوُا ◯ جَلَسا ◯ جَلَسْتُم ◯ جَلَستا ◯

ب) هاتانِ الطّالِبتانِ ..... حَوْلَ الدّرسِ بَعدَ دَقیقَتیْنِ. سَألا ◯ یَسْأَلانَ ◯ سَألَتا ◯ تَسْأَلانِ ◯

ج) اَلنّساءُ ..... الطّعامَ أمسِ. تَجْلِبْنَ ◯ جَلِبتا ◯ یَجْلِبْنَ ◯ جَلَبْنَ ◯

د) هَلْ ..... تِلکَ المُدرِّسَةُ یا أُختی؟ یَعْرِف ◯ تَعرفینَ ◯ تَعْرِفُ ◯ تَعْرِفْنَ ◯

و) هذِهِ الزّرافةُ ..... المْاءَ. تَشْرَبُ ◯ یَشْرَبُ ◯ تَشْرَبینَ ◯ شَرِبَ ◯

ی) اَنَا ..... لِلّهِ رَبِّ الْعالَمینَ. نسْجُدُ ◯ تسْجُدُ ◯ أسْجُدُ ◯ یَسْجُدُ ◯

۱۰ هر عبارت از ستون «الف» به کدام واژه از ستون «ب» مربوط است. (یک واژه اضافی است) (۱)

الف	ب
۱) مَکانٌ الصّلاةِ عِندَ الْمُسلمینَ ◯	◯ الدُّموع
۲) مَکانٌ لِفَحْصِ الْمَرضَی ◯	◯ الزُّر
۳) نِهایَةٌ فُصولِ السَّنَةِ ◯	◯ المسجِد
۴) قَطَراتٌ جاریةٌ مِنَ الْعَیْنَیْنِ ◯	◯ الشّتاء
	◯ المُسْتَوْصَف

۱۱ به عربی پاسخ کوتاه دهید. (۰/۵)

۱) أیْنَ تَأکُلینَ الطّعامَ ؟ .....

۲) بِمَ تَذْهَبْنَ اِلی الْمدرَسَةِ ؟ .....

۱۲ به سؤالات زیر با توجه به تصویر پاسخ دهید. (۰/۷۵)

الف) کم السَّاعَةُ؟

.....



ب) أیُّ ریاضَةٌ تُحِبّینَ؟

.....



۱۳ با توجه به نمونه داده شده، ترجمه افعال را بنویسید. (۱/۵)

الف) فَذَفْتِ: انداختی ← لاتقذِفینَ: .....

ب) شَعَرَ: احساس کرد ← نَشْعَرَ: .....

ج) لَبِسْتَ: پوشیدی ← تَلْبَسوُنَ: .....

www.kanoon.ir

۱۴	۱) با توجه به جمله‌ی « .... لِلدِّفَاعِ عَنْ وَطَنِهِمْ .» گزینه مناسب را انتخاب کنید. **الف)** يَذْهَبُونَ ◯ ب) يَذْهَبُ ◯ ج) تَذْهَبُونَ ◯ د) يَذْهَبانِ ◯ ۲) جمع مکسر کلمه «عَيْن»، ..... است.	۰/۵
۱۵	پس از خواندن متن زیر به پرسش‌های آن پاسخ کوتاه دهید. السَّيدُ «اميرى» مُدَرِّسُ اللُّغَةِ الْعَربيّةِ. فِی أحَدِ الْايّامِ هُوَ كانَ مَريضاً وَ ماذَهَبَ اِلَى الْمَدرَسَةِ، بَعْدَ إنتِهاءِ الدَّرسِ عَدَدٌ مِنَ الطُّلابِ ذَهَبُوا اِلى بَيْتِهِ مَعًا. السَّيدُ «اميرى» فَرِحَ مِنْ هذَا الْعَمَلِ وَ شَكر هُمْ كثيراً. ۱) ما مِهنَةُ السَّيّدُ أميرى؟ ۲) لِماذا ماذَهَبَ السَّيّدُ أميرى اِلَى الْمَدرسَةِ؟ ۳) أيْنَ ذَهَبَ الطُّلابُ بَعْدَ إنْتِهاءِ الدَّرسِ؟ ۴) مَنْ شكَرَ الطُّلابُ؟	۱

موفق باشید

نام و نام خانوادگی دبیر:	**نمره کتبی:**
امضاء	**نمره شفاهی:**
	جمع نمرات:

www.kanoon.ir

برگ پاسخنامه امتحانی

نام و نام خانوادگی: پاسخنامه	نام دبیر: خانم فیروزی	نام درس: عربی	محل مهر مدرسه
پایه: هشتم	رشته: متوسطه اول	تاریخ امتحان: / / ۱۴۰۲	

سوال ۱:

الف) آیا پس آب که می‌نوشید، دیدید. (۱)

ب) ای خواهرم! آیا تو معنی کلمات را می‌دانی؟ (۱/۲۵)

ج) این دو کشاورز برنج را در بهار می‌کارند (۱)

د) من به کشورم در هفته آینده برخواهم گشت. (۱/۲۵)

سوال ۲: الف) هذانِ. (۰/۲۵) ج) اولٰئِکَ. (۰/۲۵)

سوال ۳: الف) ۱ (۰/۲۵) ب) ۲ (۰/۲۵)

سوال ۴: الف) شجَرتانِ (۰/۲۵) ب) واقفات (۰/۲۵)

سوال ۵: الف) گنجشک (۰/۲۵) ب) لانه (۰/۲۵)

سوال ۶: الف) أتی = جاءَ (۰/۲۵) ب) بِدایة ≠ نِهایَة (۰/۲۵)

سوال ۷: الف) مهنة (۰/۲۵)

سوال ۸:

الف) فعل ماضی: قبِلتَ (پذیرفتی، قبول کردی) (۰/۵) ب) ستَعْمَلُ (انجام خواهی داد، عمل خواهی کرد) (۰/۵)

سوال ۹:

الف) جَلستُم ب) تَسْالانِ (۰/۲۵) ج) جَلبْنَ (۰/۲۵) د) تعرِفینَ (۰/۲۵) (۰/۲۵)

و) تَشْرَبُ د) أسْجُدُ (۰/۲۵) (۰/۲۵)

سوال ۱۰:

۱) الـمَسجِد (۰/۲۵) ۲) الْـمُسَتْوصَف (۰/۲۵) ۳) الشّتاء (۰/۲۵) ۴) الدُّموع (۰/۲۵)

سوال ۱۱:

۱) فی الـمَطْعَم **(یا جواب دلخواه)** (۰/۲۵) ۲) بالحافلَة **(یا جواب دلخواه)** (۰/۲۵)

سوال ۱۲: الف) السّادِسةُ (۰/۲۵) ب) کُرةُ القدمِ (۰/۵)

سوال ۱۳:

الف) نـمی اندازی (۰/۵) ب) احساس می‌کنیم (۰/۵) ج) می‌پوشید (۰/۵)

سوال ۱۴: ۱) یَذْهَبُ (۰/۲۵) ۲) عُیون (۰/۲۵)

سوال ۱۵:

۱) مُدرّسُ اللّغة العَربیّة (۰/۲۵) ۲) هُو کانَ مریضاً (۰/۲۵)

۳) الی بیته مَعاً. **(الی بیتِ سیّدُ أمیـری مَعاً)** (۰/۲۵) ۴) السیّدُ أمیـری (۰/۲۵)

نمره به عدد:	نام و نام خانوادگی دبیر:	نمره تجدید نظر:
نمره به حروف:	امضاء و تاریخ:	امضاء و تاریخ: